

科技政策与管理译丛

科技 六法

上册

〔日〕科学技术厅 编

科学技术文献出版社

科技六法

上册

国家科委科技政策局 主编
中国科学技术促进发展研究中心

〔日〕科学技术厅 编
《科技六法》翻译组 译

郭 博 审校
喻 醒 尘 审定

科学技术文献出版社

1988

科学技术厅編集

科学技术六法

大成出版社 昭和56年版

科技六法

(上、下册)

(日) 科学技术厅 编

《科技六法》翻译组 译

郭 博 审校

喻醒尘 审定

科学技术文献出版社出版

北京昌平百善印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行 各地新华书店经售

787×1092毫米 32开本 62.5印张 1341千字

1988年12月北京第一版第一次印刷

印数: 1500 册

科技新书目: 182——099

ISBN 7-5023-0682-X/2.7

上、下册全定价: 18.10元

为推动“软科学”的研究和发展 做出积极的贡献（代序）

国家科学技术委员会副主任 吴明瑜
中国科技促进发展研究中心理事长

科学技术作为改造自然的强大武器，对人类社会的发展起着越来越大的作用。二十世纪七十年代以来，随着微电子技术、生物工程等一系列新兴技术的出现，把四十年代开始兴起的现代技术革命又推进到一个新的阶段。科学技术在很大程度上正在改变着世界的经济结构和产业结构，深刻地影响着人们的生活方式和思维方式。科学技术进一步发展的方向是什么？它对人类社会的未来将发生什么重大影响？人们应该怎样对它进行控制和引导，以便使它更好地为人类造福，而避免可能带来的某种祸害？在科学技术急剧发展的形势下，应该怎样对它进行有效的管理，以便能够最大限度地发挥它的潜力？所有这些都是现代决策者需要考虑的问题，是从事经济管理和科技管理人员需要研究的对象。

世界各国对科技政策和管理的研究，在最近二十年中，有了迅速的发展。据不完全统计，目前世界上从事科技政策与管理研究的专门机构已有一千多个，每年出版的科技政策和管理论著不下几万种。它们从不同角度揭示出当代科学技术发展的新情况和需要解决的新问题。这种国际上称之为“软科学”的研究，正在发展成为一门影响深远的综合性学科。

所谓“软科学”，也就是关于科技发展战略、政策、评价、管理、预测等方面理论和实践的一门学科。这是一种看不见、摸不着、却蕴藏着巨大潜力的知识体系。一个国家的科技和经济能否迅速发展，不仅取决于它有多少物质设备和基础结构，在更大程度上取决于能否合理地有效地利用自己的优势，也就是说能否作出正确的决策。进行科学的管理。对任何一个国家来说，经济结构的调整、生产力的配置、工农业的技术改造、新技术新产业的开发等，无不需要正确的科学技术政策作为指导。如果决策错误，它所造成的损失远远比个别项目失误所造成的损失严重得多。正因为如此，软科学的研究受到了国际上的普遍重视。

软科学的研究，在我国已经有多年的历史了。最近几年发展尤为迅速。现在，全国各地建立不少专门从事软科学研究的机构或团体，开展了大量有关科技政策和管理的咨询、论证和研究工作。尽管如此，但在出版资料、交流信息、编制教材、培训队伍等方面还远远不能适应需要。为了稍稍弥补这方面的不足，我们编译了这套《科技政策与管理译丛》。

这套《译丛》是由国家科委科技政策局、中国科技促进发展研究中心和黑龙江省科技情报研究所联合组织翻译、编辑的。它是一套不定期的连续丛书，主要介绍国外有关科技政策与管理、计划与预测、科技与经济、科技与立法等方面的情况。我们希望丛书能够为全国科技、经济管理部门和研究所、企业的领导者、专业人员、研究人员以及高等学校的师生和其它研究工作者，提供一个了解国外科技政策和管理情况的小小“窗口”，有助于人们开阔视野，增长知识，促进

科技与经济、社会的协调发展。

这套《译丛》预计在1986年内陆续出版。我们计划今后每年能出版若干册。积多年的努力，逐步形成一套比较系统的内容比较广泛的读物。翻译和出版这类丛书，我们还缺乏经验，工作中的差错是难免的。这套《译丛》在组织编辑和出版过程中，得到了黑龙江省科技情报研究所和科技文献出版社的大力支持和帮助。在此，表示衷心感谢。我们诚恳希望各界人士提出批评意见，帮助我们不断提高丛书的质量，改进编辑工作。我们愿意积极努力，为推动国内软科学研究作出微薄的贡献。

一九八五年八月

出版说明

《日本科技六法》是日本国政府近几十年来在科技方面不断制定、不断完善的一部法律全书。它对我国制定和执行法律、法令的机关、企业，以及司法工作者与科研人员具有一定的参考价值。但是，由于汇编此书时系由各有关机构分头执笔，所以体例不甚统一。为适合我国法律条文的习惯体例，译校时做了些更动，特说明如下：

（一）本书共六篇，原书篇下的“章”改为“部分”。在法令条文的顺序上，一律采取“条、款、项、目”的区分来关照上下条文。把条下的阿拉伯顺序号定为“款”（如1、2、3……），把“一、二、三……”定为“项”。就是说把原书的“项”改为“款”，把原书的“号”定为“项”，但第六篇“条约”部分例外，基本上按各国之间所订条文译成。

（二）书中有的法令条文并不完全是按第一、二、三……条的顺序编排的，因为有的条文“删除”，有的条文属“摘要”。因此，有的条文不是从第一条开始的。如：“危险品船运及贮存规则（摘）”就是从第十四条开始的。在第二十二條之九的下边，接着的是第八十七条。此种情况，书中并不少见。

（三）这部书已多次印刷，我们查阅了1983年的再版书，对照了目录，出入不大，故按原译，未作修改。

(四) 本书译校人员如下：

译者 李万海、路甲印、平献明、郑勋、王香华、孙世春、马列、张善儒、高敏行、邱生、孟宪仁、刘毅、麦丽臣、马兴国、郭华民、高洪、刘敬文。

校者 宋克、郭质夫、胡培伦、高云山、韩维屏、金正铁、郭博。

内 容 简 介

本书为日本科学技术厅1981年编辑出版的科学技术法令全书。内容包括科学技术各部门自1945年以后日本科学技术发展各时期的立法。全书共六篇，二十六部分，分为科学技术行政组织、科研机关、审议会、法人、技术士、原子能利用、辐射损伤、电能源、税法、补助金、海洋、宇航、灾害对策、环保、技术引进、国际科技合作等法令，共242件。在日本已成为科技工作者、司法人员及法律工作者必备之书。

本书可供我国司法人员及法律工作者、科学技术人员及管理工作者参考。

目 录

第一篇 行政组织

第一部分 一般行政组织.....	(3)
国家行政组织法 (1948法120)	(3)
总理府设置法〔摘〕 (1949法127)	(11)
科学技术厅设置法 (1956法49)	(16)
科学调查官及科学研究官定员规定的政令 (1956政143)	(30)
科学技术厅组织令 (1956政142)	(31)
科学技术厅组织规则 (1976府令1)	(43)
第二部分 研究机关等	(48)
放射线医学综合研究所组织规则 (1957府 令39)	(48)
宇航技术研究所组织规则 (1956府 令37)	(54)
国立防灾科学技术中心组织规则 (1963府令13)	(61)
金属材料技术研究所组织规则 (1962府 令20)	(66)
无机材料研究所组织规则(1966府令17).....	(75)
资源调查所组织规则 (1968府令33)	(78)
水产原子能事务所组织规则 (1963	

府令41)	(80)
第三部分 定员	(81)
行政机关职员定员法〔摘〕(1969法33)	(81)
行政机关职员定员令〔摘〕(1969	
法121)	(82)
第四部分 委员会, 审议会等	(91)
科学技术会议设置法(1959法4)	(91)
科学技术会议令(1959政107)	(95)
宇宙空间开发委员会设置法(1968法40)	(97)
宇宙空间开发委员会令(1968法130)	(101)
原子能委员会及原子能安全委员会设置法	
(1955法188)	(103)
原子能委员会及原子能安全委员会设	
置法施行令(1956政4)	(110)
防止辐射损伤技术标准法〔摘〕(1958法	
162)	(112)
放射线审议会令(1958政135)	(114)
海洋开发审议会令(1961政123)	(115)
技术士法〔摘〕(1957法124)	(117)
技术士审议会令(1957政252)	(118)
资源调查会令(1956政146)	(120)
航空、电子技术审议会令(1978政179)	(122)
日本学术会议法(1948法121)	(125)
第二篇 法人	
第一部分 特殊法人等	(137)
理化学研究所法(1958法80)	(137)

理化学研究所法施行令 (1958法293)	(151)
理化学研究所法施行规则 (1958府令81)	(153)
理化学研究所财务会计的总理府令 (1958 府令82)	(155)
新技术开发事业团法 (1961法82)	(164)
新技术开发事业团法施行令 (1961 政147)	(176)
新技术开发事业团法施行规则 (1961政 令36)	(177)
新技术开发事业团财务会计的总理府令 (1961府令37)	(181)
日本科学技术情报中心法 (1957法84)	(188)
日本科学技术情报中心法施行令 (1957 政169)	(199)
日本科学技术情报中心法施行规则 (1957 府令64)	(200)
日本科学技术情报中心财务会计的总理府令 (1957府令65)	(203)
日本原子能研究所法 (1956法92)	(209)
日本原子能研究所法施行令 (1956政134)	(222)
日本原子能研究所法施行规则 (1956府令44)	(224)
日本原子能研究所的财务会计总理府令 (1956府令45)	(226)
日本核动力船研究开发事业团法 (1963法100)	(233)

日本核动力船研究开发事业团法施行令	
(1963政189)	(245)
日本核动力船研究开发事业团法施行规	
则 (1963总·运令2)	(246)
日本核动力船研究开发事业团财务会计	
的命令 (1963总·运令3)	(249)
动力反应堆·核燃料开发事业团法	
(1967法73)	(256)
动力反应堆·核燃料开发事业团法施行	
令 (1967政295)	(273)
动力反应堆·核燃料开发事业团法施行	
规则 (1967府令46)	(279)
宇宙空间开发事业团法(1969法50)	(287)
宇宙空间开发事业团法施行令 (1969	
政223)	(300)
宇宙空间开发事业团法施行规则 (1969	
总·邮令1)	(304)
海洋科学技术中心法 (1971法63)	(312)
海洋科学技术中心法施行令(1971政239).....	(323)
海洋科学技术中心法施行规则 (1971府	
令46)	(324)
海洋科学技术中心的财务及会计的总理	
府令 (1971府令47)	(328)
特殊法人登记令 (1964政28)	(335)
第二部分 公益法人.....	(346)
民法〔摘〕 (1896法89)	(346)

关于内阁总理大臣所管的公益法人的设立	
及监督的规则 (1973府令3)	(353)
关于承担属于内阁总理大臣所管公益信托	
的许可及监督的规则 (1980府令42)	(358)
许可认可等临时措施令〔摘〕 (1944勒	
令351)	(364)
内阁及总理府系统许可认可等临时措施	
令施行规则〔摘〕 (1960府令46)	(365)
第三篇 国际科学技术博览会与技术士	
关于国际科学技术博览会的筹备及管	
理上所必要的特别措施的法律 (1981	
法24)	(369)
技术士法 (1957法124)	(371)
技术士法施行令 (1957政令345)	(381)
关于技术士预备考试的免除, 对短期大学	
中应修的理科系统课程的规定 (1978科	
告4)	(383)
技术士法施行规则 (1957府令85)	(388)
根据技术士法施行规则, 关于正式考试科	
目内容的规定 (1971科告1)	(406)
第四篇 原子能利用	
第一部分 通则	(419)
原子能基本法 (1955法186)	(419)
关于核燃料、核原料、原子反应堆与放射	
线定义的政令 (1957政325)	(424)
关于防止辐射损伤的技术标准的法律 (1958	

法162)	(426)
第二部分 核原料、核燃料与原子反应堆	
的规定	(429)
关于核原料、核燃料与原子反应堆的规则	
的法律 (1957法166)	(429)
关于核原料、核燃料与原子反应堆的规则	
法令 (1957政324)	(502)
关于核原料或核燃料提炼事业的规则	
(1957总·通令1)	(522)
关于核燃料加工业的规定 (1966府令37)	(534)
关于试验研究用原子反应堆的设置、运转	
等规则 (1957府令83)	(561)
关于发电用原子反应堆的设置、运转等规	
则 (1978通令77)	(597)
关于船舶用原子反应堆的设置、运转等规	
则 (1978运令70)	(625)
关于发电用原子反应堆以外供发电用的反	
应堆运转计划规则 (1963总·通令1)	(661)
关于在船舶用原子反应堆以外的船舶上	
设置反应堆运转计划的规则 (1972总·	
运令2)	(663)
关于用过燃料再处理事业的规则 (1971府	
令10)	(664)
关于核燃料的使用规则 (1957府令84)	(698)
关于核原料的使用规则 (1968府令46)	(718)
关于国际限制物资的使用规则 (1961府	

令50)	(731)
关于核燃料向工厂或事务所外运输的规则	
(1978府令57)	(751)
关于核燃料等车辆运输规则 (1978运	
令72)	(762)
关于核燃料等工厂或事务所外的废弃规则	
(1978府令56)	(781)
关于原子反应堆技术主任考试的实施细	
则等规则 (1978府令51)	(787)
第三部分 辐射损伤的防止	(791)
关于防止放射性同位素辐射损伤的法律	
(1957法167)	(791)
关于防止放射性同位素辐射损伤的法令	
(1960政259)	(844)
关于防止放射性同位素辐射损伤的法律施	
行规则 (1960府令56)	(857)
关于车辆运输放射性同位素规则 (1977运	
命33)	(922)
关于指定确认机关等规则 (1980府令61)	(935)
关于可放出放射线的同位素数量等规定文	
件〔摘〕 (1960科告22)	(955)
关于利用气体色谱分析法电子捕捉检测器	
防止辐射损伤的技术标准(1981科告9)	(966)
受放射性同位素或放射性同位素污染物污	
染的工厂或事务所的运输技术标准细则	
(1981科告10)	(969)

受放射性同位素或放射性同位素污染物污染 的工厂或事务所运输技术标准细则〔摘〕 (1980科告9)	(973)
第四部分 原子能损害的赔偿	(983)
关于原子能损害赔偿的法律(1961法147)	(983)
关于原子能损害赔偿的法令(1962政44)	(994)
关于原子能损害赔偿法施行规则 (1962府 令5)	(997)
关于原子能损害赔偿纠纷审查会组织的政令 (1979政281)	(1000)
关于原子能损害赔偿补偿合同的法律 (1961法 148)	(1004)
关于原子能损害赔偿补偿合同的法令 (1962政45)	(1010)
第五部分 电源开发	(1017)
电源开发促进法 (1952法283)	(1017)
电源开发促进法施行令 (1952政355)	(1029)
发电设施周围地区整備法 (1974法78)	(1032)
发电设施周围地区整備法令(1974政293)	(1036)
电源开发促进税法 (1974法79)	(1040)
电源开发促进税法 令 (1974政令339)	(1045)
电源开发促进对策特别会计法 (1974法 80)	(1049)
电源开发促进对策特别会计法令 (1974政 340)	(1056)
电源开发促进对策特别会计事务处理规则	